2025/1619

8.10.2025

ROZHODNUTÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU (EU) 2025/1619

ze dne 7. května 2025

o udělení absolutoria za plnění rozpočtu Překladatelského střediska pro instituce Evropské unie na rozpočtový rok 2023

EVROPSKÝ PARLAMENT,

— s ohledem na konečnou roční účetní závěrku Překladatelského střediska pro instituce Evropské unie za rozpočtový rok 2023,

— s ohledem na výroční zprávu Účetního dvora o agenturách EU za rozpočtový rok 2023 spolu s odpověďmi agentur ([1]),

— s ohledem na prohlášení o věrohodnosti ([2]) účetnictví a o legalitě a správnosti uskutečněných operací, které předložil Účetní dvůr za rozpočtový rok 2023 podle článku 287 Smlouvy o fungování Evropské unie,

— s ohledem na doporučení Rady ze dne 17. února 2025 o udělení absolutoria středisku za plnění rozpočtu na rozpočtový rok 2023 (05755/2025 – C10-0024/2025),

— s ohledem na článek 319 Smlouvy o fungování Evropské unie,

— s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2018/1046 ze dne 18. července 2018, kterým se stanoví finanční pravidla pro souhrnný rozpočet Unie, mění nařízení (EU) č. 1296/2013, (EU) č. 1301/2013, (EU) č. 1303/2013, (EU) č. 1304/2013, (EU) č. 1309/2013, (EU) č. 1316/2013, (EU) č. 223/2014, (EU) č. 283/2014 a rozhodnutí č. 541/2014/EU a zrušuje nařízení (EU, Euratom) č. 966/2012 ([3]), a zejména na článek 70 tohoto nařízení,

— s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2024/2509 ze dne 23. září 2024, kterým se stanoví finanční pravidla pro souhrnný rozpočet Unie ([4]), a zejména na článek 70 tohoto nařízení,

— s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 2965/94 ze dne 28. listopadu 1994 o zřízení Překladatelského střediska pro instituce Evropské unie ([5]), a zejména na článek 14 tohoto nařízení,

— s ohledem na nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2019/715 ze dne 18. prosince 2018 o rámcovém finančním nařízení pro subjekty zřízené podle Smlouvy o fungování Evropské unie a Smlouvy o Euratomu a uvedené v článku 70 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2018/1046 ([6]), a zejména na článek 105 tohoto nařízení,

— s ohledem na článek 102 a přílohu V jednacího řádu,

— s ohledem na stanoviska ohledem na stanoviska Výboru pro zaměstnanost a sociální věci, Výboru pro životní prostředí, klima a bezpečnost potravin, Výboru pro dopravu a cestovní ruch, Výboru pro rybolov, Výboru pro kulturu a vzdělávání, Výboru pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci a Výboru pro práva žen a rovnost pohlaví,

— s ohledem na zprávu Výboru pro rozpočtovou kontrolu (A10-0065/2025),

([1]) Úř. věst. C, C/2024/6332, 24.10.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/6332/oj.
([2]) Úř. věst. C, C/2024/6041, 10.10.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/6041/oj.
([3]) Úř. věst. L 193, 30.7.2018, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1046/oj.
([4]) Úř. věst. L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj.
([5]) Úř. věst. L 314, 7.12.1994, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1994/2965/oj.
([6]) Úř. věst. L 122, 10.5.2019, s. 1, http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj.

1. uděluje absolutorium ředitelce Překladatelského střediska pro instituce Evropské unie za plnění rozpočtu střediska na rozpočtový rok 2023;

2. předkládá své připomínky v níže uvedeném usnesení;

3. pověřuje svou předsedkyni, aby předala toto rozhodnutí a usnesení, které je jeho nedílnou součástí, ředitelce Překladatelského střediska pro instituce Evropské unie, Radě, Komisi a Účetnímu dvoru a aby zajistila jejich zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie* (řada L).

Předsedkyně	*generální tajemník*
Roberta METSOLA	Alessandro CHIOCCHETTI